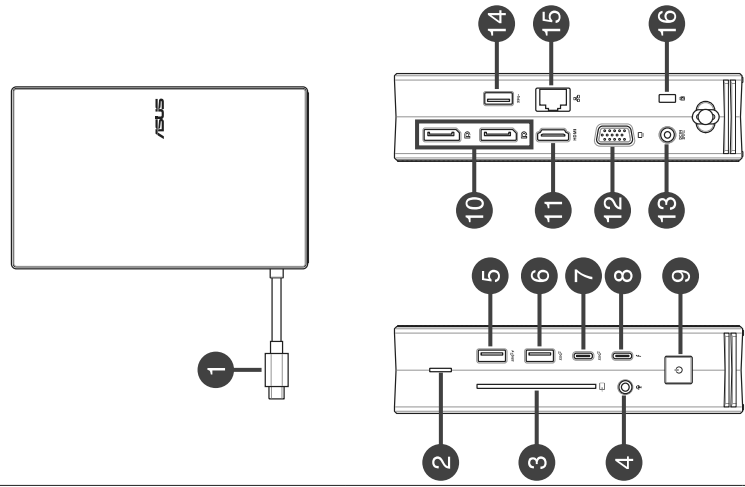


Getting to know your SimPro Dock 2



Power adapter information

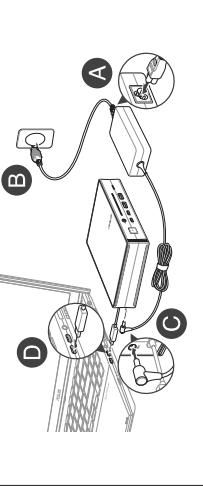
- 電源供應資訊：**
- 輸入電壓：100~240V/ac
 - 輸入頻率：50~60Hz
 - 輸入電流功率：9A max. (180W)
 - 輸入電壓功率：20V

Follow the steps to use your SimPro Dock 2:

- Connect the AC power cord to the AC/DC adapter.
- Plug the AC power adapter into a 100V~240V power source.
- Connect the DC power connector into the power (DC) input port of your SimPro Dock 2.
- Connect the USB Type-C/Thunderbolt™ 3 cable to your Notebook PC. (Supported output: 5V/3A, 9V/3A, 15V/3A, 20V/4.8A)
- Go to https://www.asus.com/Laptops/Accessories/All-series/ASUS-SimPro-Dock-2/HelpDesk_BIOS/ to download and install the latest SimPro Dock 2 Tool and firmware on your Notebook PC before using your SimPro Dock 2 for the first time.

請依照以下步驟連接電源線至您的專用擴充埠 2：

- 將交流電源線連接至交流電源輸入連接埠。
- 將交流電源線連接至專用擴充埠 2 的直流電源插孔。
- 將專用擴充埠 2 的直流電源插孔。
- 將 USB Type-C/Thunderbolt™ 3 訊號線插至您的電腦。
- 首次使用專用擴充埠 2 時，請至華碩官網 (https://www.asus.com/Laptops/Accessories/All-series/ASUS-SimPro-Dock-2/HelpDesk_BIOS/) 下載與安裝新版的專用擴充埠 2 工具與軟體至您的筆記型電腦。



ENGLISH

Package contents

- SimPro Dock 2 x 1
- 180W Adapter x 1
- User manual x 1
- Warranty card x 1

Hardware Interface

1. USB Type-C/Thunderbolt™ 3 cable
2. Docking power indicator
3. Smart card reader
4. Headphone/Headset jack
5. USB Charger+ 3-port with USB Charger+
6. USB 3.2 Gen 2 port
7. USB 3.2 Gen 2 Type-C™ port
8. Thunderbolt™ 3 port
9. Power button/Notebook PC status indicator
10. DisplayPort 連接埠
11. HDMI 2.0 port
12. VGA port
13. Power (DC) input port
14. USB 3.2 Gen 1 port
15. LAN port
16. Kensington® security slot

NOTE:

- Power supply support and external display support for Notebook PC model. Visit the ASUS website for the compatibility list.
- Connect SimPro Dock 2 to your Notebook PC for simultaneous status LED indication, power on/off via the power button, and power delivery (max. 120W). Supported functions vary per Notebook PC model. Visit the ASUS website for the compatibility list.
- Use only the bundled power adapter to charge the battery pack and supply power to your Notebook PC.
- To use all the functions of SimPro Dock 2, ensure your Notebook PC supports Intel® Thunderbolt™ technology.

繁體中文

包裝盒內容物

- 專用擴充埠 x 1
- 180W 電源供應器 x 1
- 使用手冊 x 1
- 保固卡 x 1

硬體介面

1. USB Type-C/Thunderbolt™ 3 訊號線
2. 擴充埠電源指示燈
3. 智慧卡讀卡機
4. 耳機 / 耳麥插孔
5. 具備 USB Charger+ 功能之 USB 3.2 Gen 2 連接埠
6. USB 3.2 Gen 2 連接埠
7. USB 3.2 Gen 2 Type-C™ 連接埠 (5V/2A)
8. Thunderbolt™ 3 連接埠 (5V/3A)
9. 電源按鈕 / 筆記型電腦狀態指示燈
10. DisplayPort 連接埠
11. HDMI 2.0 連接埠
12. VGA 連接埠
13. 直流電源輸入插孔
14. USB 3.2 Gen 1 連接埠
15. 網路插孔
16. Kensington® 安全防盜鎖槽

說明：

- 電源供應器與外部顯示器的支援型號請參閱本型號電腦規格而定。請至華碩官網查詢兼容性列表的相關資訊。
- 將專用擴充埠 2 連接至您的筆記型電腦以同時顯示狀態 LED 指示燈、透過電源按鈕開/關電腦並提供電源 (最大 120W)。支援功能會因筆記型電腦型號而異。請至華碩官網查詢兼容性列表的相關資訊。
- 請使用專用擴充埠 2 的專用功能，請確認您的筆記型電腦支援 Intel® Thunderbolt™ 技術。

简体中文

包装盒内容物

- 专用扩充埠 x 1
- 180W 电源适配器 x 1
- 用户手册 x 1
- 保固卡 x 1

硬件接口

1. USB Type-C/Thunderbolt™ 3 信号线
2. 扩充埠电源指示灯
3. 智能卡读卡机
4. 耳机 / 耳麦插孔
5. 具备 USB Charger+ 功能之 USB 3.2 Gen 2 连接埠
6. USB 3.2 Gen 2 连接埠
7. USB 3.2 Gen 2 Type-C™ 连接埠 (5V/2A)
8. Thunderbolt™ 3 连接埠 (5V/3A)
9. 电源按钮 / 笔记本电脑状态指示灯
10. DisplayPort 连接埠
11. HDMI 2.0 连接埠
12. VGA 连接埠
13. 直流电源输入插孔
14. USB 3.2 Gen 1 连接埠
15. 网络插孔
16. Kensington® 安全防盜锁槽

说明：

- 电源适配器与外部显示器的支持型号的兼容性列表的相关信息。请至华硕官网查询兼容性列表的相关信息。
- 将专用扩充埠 2 连接至您的笔记本电脑以同时显示状态 LED 指示灯、通过电源按钮开/关电脑并提供电源 (最大 120W)。支持功能会因笔记本电脑型号而异。请至华硕官网查询兼容性列表的相关信息。
- 请使用专用扩充埠 2 的所有功能，请确认您的笔记本电脑支持 Intel® Thunderbolt™ 技术。

FRANÇAIS

Contenu de la boîte

- SimPro Dock 2 x 1
- Adaptateur secteur 180W x 1
- Manuel de l'utilisateur x 1
- Carte de garantie x 1

Interface matérielle

1. Câble USB Type-C/Thunderbolt™ 3-kabel
2. Indicateur d'alimentation du dock
3. Lecteur de cartes Smart Card
4. Prise casque / microphone
5. Port USB 3.2 Gen 2 compatible USB Charger+
6. Port USB 3.2 Gen 2
7. Port USB 3.2 Gen 2 Type-C™
8. Thunderbolt™ 3
9. Bouton d'alimentation / Indicateur d'état de l'ordinateur portable
10. DisplayPort
11. Port HDMI 2.0
12. Port VGA
13. Prise d'alimentation (CC)
14. Port USB 3.2 Gen 1
15. Port réseau
16. Encoche de sécurité Kensington®

REMARQUE :

- La source d'alimentation et le dispositif périphérique externe pris en charge varient en fonction du modèle d'ordinateur portable utilisé. Visitez le site Web d'ASUS pour la liste des appareils compatibles.
- Connectez le SimPro Dock 2 à votre ordinateur portable pour obtenir simultanément un témoin d'état, un bouton d'alimentation et une alimentation électrique (max. 120W). Les fonctions prises en charge varient selon le modèle d'ordinateur portable. Visitez le site Web d'ASUS pour la liste des appareils compatibles.
- Utilisez uniquement l'adaptateur secteur fourni pour charger la batterie et/ou alimenter l'ordinateur portable.
- Pour utiliser toutes les fonctions de SimPro Dock 2, assurez-vous que votre ordinateur portable prend en charge la technologie Intel® Thunderbolt™.

DEUTSCH

Verpackungsinhalt

- SimPro Dock 2 x 1
- 180W Netzteil x 1
- Benutzerhandbuch x 1
- Garantiekarte x 1

Hardware-Schnittstellen

1. USB Type-C/Thunderbolt™ 3-kabel
2. Betriebsanzeige für Dock
3. Smartcard-Leser
4. Kopfhörer-/Headsetbuchse
5. USB 3.2 (Gen)2-Anschluss mit USB Charger+
6. USB 3.2 (Gen)2-Anschluss
7. USB 3.2 Gen 2 Type-C™
8. Thunderbolt™ 3-Anschluss
9. Ein-/Ausstaste / Statusanzeige für Notebook-PC
10. DisplayPort
11. HDMI 2.0-Anschluss
12. Port VGA
13. Strom (DC)-Eingang
14. Port USB 3.2 Gen 1
15. LAN-Port
16. Kensington® Schlossanschluss

HINWEIS:

- Die Stromversorgung und die Unterstützung externer Displays variieren je nach Notebook-PC-Modell. Besuchen Sie die ASUS-Webseite für die Kompatibilitätsliste.
- Verbinden Sie das SimPro Dock 2 mit Ihrem Notebook-PC für eine gleichzeitige Status-LED-Anzeige, zum Ein- und Ausschalten über die Ein-/Ausstaste und zur Stromversorgung (max. 120W). Die unterstützten Funktionen variieren je nach Notebook-PC-Modell. Besuchen Sie die ASUS-Webseite für die Kompatibilitätsliste.
- Schließen Sie zum Aufladen des Akkus und zur Energieversorgung Ihres Notebook-PCs die Dockstation an.
- Um alle Funktionen des SimPro Dock 2 nutzen zu können, stellen Sie sicher, dass Ihr Notebook-PC die Intel® Thunderbolt™-Technologie unterstützt.

ITALIANO

Contenuto della confezione

- SimPro Dock 2 x 1
- Adattatore 180W x 1
- Manuale utente x 1
- Certificato di garanzia x 1

Interfaccia hardware

1. Cavo USB Type-C/Thunderbolt™ 3-kabel
2. Indicatore di alimentazione dock
3. Lettore di smart card
4. Connettore cuffie/auricolari
5. Porta USB 3.2 Gen 2 con USB Charger+
6. Porta USB 3.2 Gen 2
7. Porta USB 3.2 Gen 2 Type-C™
8. Thunderbolt™ 3
9. Tasto di alimentazione/Indicatore di stato notebook
10. DisplayPort
11. Porta HDMI 2.0
12. Porta VGA
13. Ingresso alimentazione DC
14. Porta USB 3.2 Gen 1
15. Porta LAN
16. Foro di sicurezza Kensington®

NOTA:

- Gli alimentatori e i monitor esterni supportati possono variare a seconda del modello di Notebook PC. Visitate il sito Web ASUS per la lista dei dispositivi compatibili.
- Collegare SimPro Dock 2 al notebook per il LED di stato simultaneo, accensione/ spegnimento e alimentazione (max. 120W). Le funzioni supportate variano a seconda del modello di notebook. Visitate il sito web ASUS per l'elenco di compatibilità.
- Usate solamente l'alimentatore in dotazione per caricare la batteria o fornire alimentazione al vostro Notebook PC.
- Per utilizzare tutte le funzioni di SimPro Dock 2, assicuratevi che il notebook supporti la tecnologia Intel® Thunderbolt™.

DANSK

Pakkens indhold

- SimPro Dock 2 x 1
- 180 W adapter x 1
- Brugervejledning x 1
- Garantibevis x 1

Hardwaregrænseflade

1. USB Type-C/Thunderbolt™ 3-kabel
2. Docking-strømindikator
3. Chipkortlæser
4. Stik til hovedtelefoner/headset
5. USB 3.2 Gen 2-port med USB Charger+
6. USB 3.2 Gen 2-port
7. USB 3.2 Gen 2 Type-C™ port
8. Thunderbolt™ 3-port
9. Tænd/sluk-knap/Statusindikator på bærbar pc
10. DisplayPort
11. HDMI 2.0 port
12. VGA-port
13. Strøm (DC) indgang
14. USB 3.2 Gen 1-port
15. LAN port
16. Hul til Kensington® lås

BEMÆRK:

- Understøttelse af strømforsyning og eksterne skærm afhænger af din bærbar pc-model. Du kan finde den seneste kompatibilitetsliste på ASUS' hjemmeside.
- Tilslut din SimPro Dock 2 til din bærbar pc på samme tid, tænd/sluk på tænd/sluk-knappen og strømforsyning (maks. 120 W). Understøttede funktioner varierer fra computer til computer. Du kan finde den seneste kompatibilitetsliste på ASUS' hjemmeside.
- Du må kun bruge den medfølgende strømadapter til at oplade batteriet og strømforsyne din bærbar pc.
- For at bruge alle funktionerne i SimPro Dock 2, skal du sørge for, at din bærbar computer understøtter Intel® Thunderbolt™.

PORTUGUÊS

Conteúdo do pacote

- SimPro Dock 2 x 1
- Adaptador de 180W x 1
- Manual do usuário x 1
- Certificado de garantia x 1

Interface de hardware

1. Cabo USB Type-C/Thunderbolt™ 3
2. Indicador de alimentação da base de dock
3. Lector de cartões inteligentes
4. Tomada para auscultadores/auriculares
5. Porta USB 3.2 Gen 2 com USB Charger+
6. Porta USB 3.2 Gen 2
7. Porta USB 3.2 Gen 2 Type-C™
8. Porta Thunderbolt™ 3
9. Botão de alimentação/Indicador de estado do PC portátil
10. DisplayPort
11. Porta HDMI 2.0
12. Porta VGA
13. Tomada de entrada da alimentação DC
14. Porta USB 3.2 Gen 1
15. Porta LAN
16. Ranura de segurança Kensington®

NOTA:

- A compatibilidade com a fonte de alimentação externa e o monitor varia de acordo com o modelo de PC portátil. Consulte a lista de compatibilidade no website da ASUS.
- Ligue o SimPro Dock 2 ao seu PC portátil para uma indicação LED de estado simultânea, encendido e apagado mediante o botão de alimentação e fornecimento de energia (máx. 120W). As funções suportadas variam de acordo com o modelo de PC portátil. Consulte a lista de compatibilidade no website da ASUS.
- Utilize apenas o transformador fornecido para carregar a bateria e alimentar o seu PC portátil.
- Para utilizar todas as funções do SimPro Dock 2, certifique-se de que o PC portátil suporta a tecnologia Intel® Thunderbolt™.

ESPAÑOL

Contenido del paquete

- SimPro Dock 2 x 1
- Adaptador de 180 W x 1
- Manual del usuario x 1
- Tarjeta de garantía x 1

Interfaz de hardware

1. Cable USB Type-C/Thunderbolt™ 3
2. Indicador de alimentación de la base de acoplamiento
3. Lector de tarjetas inteligentes
4. Conector de auriculares y auriculares con micrófono
5. Puerto USB 3.2 Gen 2 con USB Charger+
6. Puerto USB 3.2 Gen 2
7. Puerto USB 3.2 Gen 2 Type-C™
8. Puerto Thunderbolt™ 3
9. Botón de alimentación/Indicador de estado de datos portátil
10. DisplayPort
11. Puerto HDMI 2.0
12. Puerto VGA
13. Entrada de corriente continua (CC)
14. Puerto USB 3.2 Gen 1
15. Puerto LAN
16. Ranura de seguridad Kensington®

NOTA:

- La compatibilidad con la fuente de alimentación externa y el monitor de función del modelo de equipo portátil. Visite el sitio web de ASUS si desea obtener la lista de compatibilidad.
- Conecte su SimPro Dock 2 al equipo portátil para una indicación LED de estado simultánea, encendido y apagado mediante el botón de alimentación y suministro de energía (120 W máximo). Las funciones admitidas varían según el modelo de equipo portátil. Visite el sitio web de ASUS si desea obtener la lista de compatibilidad.
- Utilice únicamente el adaptador de alimentación incluido para cargar la batería y proporcionar alimentación al equipo portátil.
- Para utilizar todas las funciones de SimPro Dock 2, asegúrese de que el equipo portátil sea compatible con la tecnología Intel® Thunderbolt™.

РУССКИЙ

- Комплект поставки**
- Док-станция SimPro 2
 - Блок питания 180 Вт
 - Руководство пользователя
 - Гарантийный талон
- Аппаратная часть**
1. Кабель USB Type-C/Thunderbolt™ 3
 2. Индикатор питания
 3. Smart Card Reader
 4. Разъем для наушников/гарнитуры
 5. Разъем USB 3.2 Gen 2 с функцией USB Charge+
 6. Разъем USB 3.2 Gen 2
 7. Разъем USB 3.2 Gen 2 Type-C
 8. Порт Thunderbolt 3
 9. Порт USB 3.2 Gen 2 Type-C
 10. Разъем DisplayPort
 11. Порт HDMI 2.0
 12. Разъем VGA
 13. Разъем LAN (порт. ток)
 14. Разъем USB 3.2 Gen 1
 15. Световой порт
 16. Порт для замка Kensington®

- ПРИМЕЧАНИЕ:**
- Поддерживаемое напряжение и внешние монитор отличаются в зависимости от модели ноутбука. Список моделей смотрите на сайте ASUS.
 - Подключая к ноутбуку док-станцию, обеспечивая индикацию состояния, поочередно выключите питание с помощью кнопки питания и подачу питания (макс. 120 Вт). Поддерживаемые функции зависят от модели ноутбука.
 - Список моделей смотрите на сайте ASUS. Используйте только поставляемый блок питания.
 - Для использования всех функций устройства, убедитесь, что ноутбук поддерживает технологию Intel Thunderbolt™.

TIẾNG VIỆT

- Các món hàng đóng gói**
- 1 Dock sạc SimPro Dock 2
 - 1 Adapter 180W x1
 - 1 SỔ tay hướng dẫn sử dụng
 - 1 Thẻ bảo hành
- Giới thiệu phần cứng**
1. Kabel USB Type-C/Thunderbolt™ 3
 2. Đèn báo nguồn dock sạc
 3. O dock sạc
 4. Giắc cắm tai nghe/bộ tai nghe
 5. Cổng USB 3.2 Gen 2 với USB Charge+
 6. Cổng USB 3.2 Gen 2
 7. Cổng USB 3.2 Gen 2 Type-C
 8. Cổng Thunderbolt™ 3
 9. Núc nguồn/bàn bảo hình trạng máy tính
 10. DisplayPort
 11. Port HDMI 2.0
 12. Cổng VGA
 13. Cổng vào nguồn điện (DC)
 14. Cổng USB 3.2 Gen 1
 15. Cổng LAN
 16. Khe an toàn Kensington®

- LƯU Ý:**
- Hỗ trợ bộ cấp nguồn và màn hình ngoài có thể khác nhau tùy theo mẫu máy tính xách tay. Truy cập website của ASUS để có danh sách vé khả năng tương thích.
 - Kết nối dock sạc SimPro Dock 2 với máy tính xách tay của bạn để có nút nguồn liên tục đến báo LED trạng thái và cấp điện (tối đa 120W). Các chức năng khác chỉ hỗ trợ có thể khác nhau giữa các mẫu máy tính xách tay. Truy cập website của ASUS để có danh sách vé khả năng tương thích.
 - Chỉ sử dụng adapter nguồn kèm theo để đảm bảo adapter nguồn của ASUS để có thể hỗ trợ. Không sử dụng adapter nguồn của bên.
 - Để sử dụng tất cả các chức năng của SimPro Dock 2, hãy đảm bảo rằng máy tính xách tay của bạn hỗ trợ công nghệ Intel® Thunderbolt™.

POLSKI

- Zawartość opakowania**
- Stacja dokująca SimPro Dock 2 x1
 - Blok zasilania 180 W x1
 - Podręcznik użytkownika x1
 - Gwarantowany talon x1
- Interfejs sprzętowy**
1. Kabel USB Type-C/Thunderbolt™ 3
 2. Wskaźnik zasilania dok-stacji
 3. Czytnik kart inteligentnych
 4. Gniazdo słuchawk / zestawu słuchawkowego
 5. Port USB 3.2 Gen 2 z funkcją USB Charge+
 6. Port USB 3.2 Gen 2
 7. Port USB 3.2 Gen 2 Type-C
 8. Port Thunderbolt™ 3
 9. Port sieci LAN
 10. Wyświetlacz
 11. Port HDMI 2.0
 12. Port VGA
 13. Wtyczka zasilania
 14. Port USB 3.2 Gen 1
 15. Port sieci LAN
 16. Gniazdo zabezpieczenia Kensington®

- UWAGA:**
- Obsługiwane napięcie i wyświetlacz zewnętrzny różnią się w zależności od modelu laptopa. Lista zgodnych urządzeń można znaleźć w witrynie firmy ASUS.
 - Podłączając do laptopa SimPro Dock 2, do dokowania, zapewniając stan, połączony wyłączenie zasilania i podać zasilanie (maks. 120 W). Obsługiwane funkcje zależą od modelu notebooka. Lista zgodnych urządzeń można znaleźć w witrynie firmy ASUS.
 - W celu palakowania zestawu baterii zasilania notebooka należy używać wyłącznie zalecanego zasilacza.
 - Aby móc korzystać ze wszystkich funkcji stałej dokującej SimPro Dock 2, notebook musi obsługiwać technologię Intel Thunderbolt™.

BAHASA MALAY

- Kandungan bungkusan**
- Dok SimPro 2 x1
 - Penyesuaian 180W x1
 - Manual pengguna x1
 - Kad waranti x1
- Antara Muka Perakasan**
1. Kabel USB Type-C/Thunderbolt™ 3
 2. Penunjuk kuasa dock
 3. Pembaca kad pintar
 4. Bicu fon kepala/Set kepala
 5. Port USB 3.2 Gen 2 dengan Pengcas USB+
 6. Port USB 3.2 Gen 2
 7. Port USB 3.2 Gen 2 Type-C
 8. Port 3 Thunderbolt™
 9. Butang kuasa/penunjuk status PC
 10. DisplayPort
 11. Port HDMI 2.0
 12. Port VGA
 13. Port input kuasa (DC)
 14. Port USB 3.2 Gen 1
 15. Port LAN
 16. Slot keselamatan Kensington®

- NOTA:**
- Sokongan bekalan kuasa dan sokongan paparan luaran berbeza-beza mengikut model PC (Komputer Biku. Lawati tapak web ASUS untuk mendapatkan senarai keserasian.
 - Sambungan Dok SimPro 2 ke PC Notebook anda untuk petunjuk LED status serenak, kuasa hidup/mati melalu butang kuasa dan penganharian kuasa (maks. 120W). Fungsi yang disokong berbeza mengikut model PC (Notebook. Lawati tapak web ASUS untuk mendapatkan senarai keserasian).
 - Untuk menggunakan semua fungsi SimPro Dock 2, pastikan PC Notebook anda menyokong teknologi Intel® Thunderbolt™.

Українська

- До комплекту входять**
- Док-станція SimPro 2 x 1
 - Блок живлення 180 Вт x 1
 - Посібник користувача x 1
 - Гарантійний талон x 1
- Апаратний інтерфейс**
1. Кабель USB Type-C/Thunderbolt™ 3
 2. Індикатор живлення док-станції
 3. Зчитувач smart-карток
 4. Роз'єм для навушників/гарнитури
 5. Роз'єм USB 3.2 Gen 2 з USB Charge+
 6. Роз'єм USB 3.2 Gen 2
 7. Роз'єм USB 3.2 Gen 2 Type-C
 8. Порт Thunderbolt™ 3
 9. Порт USB 3.2 Gen 2 з функцією USB Charge+
 10. Порт Thunderbolt™ 3
 11. Порт HDMI 2.0
 12. Порт VGA
 13. Порт USB 3.2 Gen 1
 14. Порт USB 3.2 Gen 1
 15. Порт замка Kensington®
 16. Порт для замка Kensington®

- ПРИМІТКА:**
- Підтримка напруги та індикатор зовнішнього монітора залежать від моделі портативного ПК. Відвідайте веб-сайт ASUS, щоб отримати список компаній.
 - Підключіть SimPro Dock 2 до портативного ПК для одностороннього подання струму за допомогою зарядного пристрою. Для отримання переліку сумісних пристроїв відвідайте веб-сайт ASUS.
 - Для використання всіх функцій Intel Thunderbolt™ док-станції SimPro Dock 2, ваш ноутбук повинен підтримувати технологію Intel Thunderbolt™.

عربی

- مكونات العبوة**
- وحدة dock SimPro Dock 2 x1
 - اذنين 180 واط
 - دليل المستخدم x1
 - بطاقة الضمان
- واجهة الجهاز**
1. كابل USB Type-C/Thunderbolt™ 3
 2. مؤشر تشغيل dock-الستación
 3. قارئ البطاقات الذكية
 4. منفذ USB 3.2 Gen 2 مع USB Charge+
 5. منفذ USB 3.2 Gen 2
 6. منفذ USB 3.2 Gen 2 Type-C
 7. منفذ Thunderbolt™ 3
 8. منفذ USB 3.2 Gen 2 مع وظيفة USB Charge+
 9. منفذ Thunderbolt™ 3
 10. منفذ DisplayPort
 11. منفذ HDMI 2.0
 12. منفذ VGA
 13. منفذ USB 3.2 Gen 1
 14. منفذ USB 3.2 Gen 1
 15. منفذ LAN
 16. منفذ قفل Kensington®

- ملاحظة:**
- يختلف دعم الإمداد بالطاقة ودعم المونيتور الخارجي حسب مواصفات الجهاز. يرجى زيارة الموقع الإلكتروني لشركة ASUS للحصول على قائمة الأجهزة المتوافقة.
 - عند توصيل dock-الستación SimPro Dock 2 مع الكمبيوتر المحمول، يتم توفير الطاقة من dock-الستación فقط. للحصول على قائمة الأجهزة المتوافقة، يرجى زيارة الموقع الإلكتروني لشركة ASUS.
 - لكي تتمكن من استخدام جميع وظائف dock-الستación SimPro Dock 2، يجب أن يدعم الكمبيوتر المحمول تقنية Intel Thunderbolt™.

فارسی

- محتویات بسته**
- SimPro Dock 2 x 1
 - باتری 180 وات
 - دفترچه راهنمای کاربر
 - کارت ضمانت
- رابطه سخت افزار**
1. کابل USB Type-C/Thunderbolt™ 3
 2. نشان وضعیت dock-الستación
 3. قارئ کارت هوشمند
 4. جک هدفون/هندسه
 5. پورت USB 3.2 Gen 2 با USB Charge+
 6. پورت USB 3.2 Gen 2
 7. پورت USB 3.2 Gen 2 Type-C
 8. پورت Thunderbolt™ 3
 9. پورت USB 3.2 Gen 2 با قابلیت USB Charge+
 10. پورت DisplayPort
 11. پورت HDMI 2.0
 12. پورت VGA
 13. پورت USB 3.2 Gen 1
 14. پورت USB 3.2 Gen 1
 15. پورت LAN
 16. شکاف امنیتی Kensington®

- توجه:**
- پشتیبانی از منبع تغذیه و مانیتور خارجی بستگی به مشخصات دستگاه دارد. برای مشاهده فهرست دستگاه‌های سازگار، لطفاً به وبسایت ASUS مراجعه کنید.
 - هنگام وصل کردن dock-الستación SimPro Dock 2 به لپ تاپ، انرژی تنها از dock-الستación ارائه می‌گردد. برای مشاهده لیست دستگاه‌های سازگار، لطفاً به وبسایت ASUS مراجعه کنید.
 - برای استفاده از همه امکانات dock-الستación SimPro Dock 2، لپ تاپ باید از فناوری Intel Thunderbolt™ پشتیبانی کند.

עברית

- תכולת האריזה**
- 1 x SimPro Dock 2
 - מתאם 180 וואט x1
 - מדריך למשתמש x 1
 - תעודת אחריות x 1
- תומכת**
1. כבל USB Type-C/Thunderbolt™ 3
 2. מנעור תפקוד dock-הסטציה
 3. קורא כרטיס חכם
 4. יציאת USB 3.2 Gen 2 עם USB Charge+
 5. יציאת USB 3.2 Gen 2
 6. יציאת USB 3.2 Gen 2 Type-C
 7. יציאת Thunderbolt™ 3
 8. יציאת USB 3.2 Gen 2 עם תומכת USB Charge+
 9. יציאת Thunderbolt™ 3
 10. יציאת DisplayPort
 11. יציאת HDMI 2.0
 12. יציאת VGA
 13. יציאת USB 3.2 Gen 1
 14. יציאת USB 3.2 Gen 1
 15. יציאת LAN
 16. חריץ אבטחה Kensington®

- הערות:**
- התומכת בספקי זרם וזמנאות בסוגי התומכת. ייעוץ מקצועי ייגש ללקוחות.
 - תומכת בסוגי מתאם זרם של מסוג התומכת.
 - יעילות הפעולה תלויה באופן החיבור של USB 3.2 Gen 2.
 - תומכת את USB 3.2 Gen 2 Type-C.
 - תומכת את Thunderbolt™ 3.
 - תומכת את USB 3.2 Gen 2 עם תומכת USB Charge+.
 - תומכת את Thunderbolt™ 3.
 - תומכת את USB 3.2 Gen 2 עם תומכת USB Charge+.
 - תומכת את DisplayPort.
 - תומכת את HDMI 2.0.
 - תומכת את VGA.
 - תומכת את USB 3.2 Gen 1.
 - תומכת את USB 3.2 Gen 1.
 - תומכת את LAN.
 - תומכת את Kensington®.

FCC COMPLIANCE INFORMATION
Per FCC Part 2 Section 2.1077

Responsible Party: Asus Computer International
Address: 48720 Kato Rd., Fremont, CA 94538
Phone/Fax No: (510)738-3777/(510)608-6555

hereby declares that the product
Product Name : SimPro Dock 2
Model Number : SimPro Dock 2

compliance statement:
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Notices

CE-EMC
ASUSTeK Computer Inc. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of related Directives. Full text of EU declaration of conformity is available at: <https://www.asus.com/support>.

Simplified UNCA Declaration of Conformity
ASUSTeK Computer Inc. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of related Regulations. Full text of UNCA declaration of conformity is available at: <https://www.asus.com/support>.

FCC
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the Federal Communications Commission (FCC) rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to connect the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

CAUTION
Any changes or modifications not expressly approved by the grantor of this device could void the user's authority to operate the equipment.

Canada, Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED) Notices
This device complies with the Radio Frequency Interference (RFI) requirements that apply to Class B digital devices. It has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the Canadian Interference-Causation Regulations (ICR), which are designed to provide reasonable protection against harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to connect the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

UKCA
Any changes or modifications not expressly approved by the grantor of this device could void the user's authority to operate the equipment.

India RoHS
This product complies with the India RoHS (Management) Rules, 2016 and prohibits use of lead, mercury, hexavalent chromium, polybrominated biphenyls (PBB) and polybrominated diphenyl ethers (PBDE) in concentrations exceeding 0.1% by weight in homogeneous materials and 0.01% by weight in homogeneous materials for cadmium, except for the exemptions listed in Schedule II of the RoHS.

Vietnam RoHS
ASUS products sold in Vietnam, on or after September 23, 2011, meet the requirements of the Vietnam Circular 30/2011/TT-BCT. Các sản phẩm ASUS bán tại Việt Nam, vào ngày 23 tháng 9 năm 2011 trở về sau, đều phải đáp ứng các yêu cầu của Thông tư 30/2011/TT-BCT của Việt Nam.

RoHS Exemption Information
Mandatory RoHS Exemption Information: This product does not contain any of the restricted substances listed in Table 1. For more information, please visit <https://www.asus.com/support>.

RoHS Exemption Information Table

RoHS Exemption Category (Hàng hóa được miễn RoHS)	Pb (Chì)	Cd (Cadmium)	Cr(VI) (Crom hexavalent)	Hg (Thủy ngân)	PBB (Polybrominated biphenyls)	PBDE (Polybrominated diphenyl ethers)
Printed circuit board (Bo mạch in)	x	o	o	o	o	o
Capacitor (Tụ điện)	x	o	o	o	o	o
Wiring harness (Hệ thống dây điện)	x	o	o	o	o	o
Coil (Cuộn dây)	x	o	o	o	o	o

Note: "x" indicates the presence of the substance above the exemption limit. "o" indicates the absence of the substance above the exemption limit. For more information, please visit <https://www.asus.com/support>.

